

Anziehvorschrift für Zylinderkopf		524.350	 Das Original																
Tightening Instructions for Cylinder Head		passend für / suitable for adaptable à / adaptable a VW / Audi																	
Instructions de serrage pour culasse																			
Prescripciones de apriete para culatas																			
Schraubenkopf / Head shape Tête de vis / Cabeza de tornillo		Anziehreihenfolge/Tightening sequence/Ordre de serrage/Orden de apriete																	
	<table><tr><td>7</td><td>1</td><td>4</td><td>6</td></tr><tr><td>5</td><td>3</td><td>2</td><td>8</td></tr><tr><td>5</td><td>3</td><td>2</td><td>8</td></tr><tr><td>7</td><td>1</td><td>4</td><td>6</td></tr></table>			7	1	4	6	5	3	2	8	5	3	2	8	7	1	4	6
7	1	4	6																
5	3	2	8																
5	3	2	8																
7	1	4	6																
Anziehen/ Tightening/ Serrage/ Apriete	* ➤ ➤	35 Nm 70 Nm 90° 90°																	
Zeichenerklärung / Explanations / Explication / Explicacion																			
* ★ □ ● ➤	neue Zylinderkopf- schrauben verwenden Warmlauf (80°C) Schrauben einzeln lösen und wieder anziehen Setzzeit Drehwinkel	use new cylinder head bolts warm up time (80°C) loosen and tighten each bolt relaxation time torque angle	utiliser des vis neuves chauffage (80°C) deserrer et serrer vis par vis durée de tassement angle de serrage emplar tornillos nuevos calentamiento (80°C) aflojar y apretar tornillo a tornillo tiempo de espera ángulo de giro																
Motortyp / Engine type / Type de moteur / Tipo de motor																			
3.0 V6 BiTDI / 1,63 mm / 2 Loch / rechts, right																			
Mot: CGQB 230 KW (313 PS)																			
A6, A7 SQ5																			
ElringKlinger AG, Max-Eyth-Str.2 72581 Dettingen / Erms. Tel. 07123/724 601		*524.350*																	